FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

101 — 21

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME … DU CANA…

Province Ontario — District No. 101 Northumberland East — S. District No. 36 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 5 — {in / dans} Seymour Township {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Fred C. Chaplin {Enumerator. / Recenseur.}

Page 7 — 10

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INVEN… (Specify Sex or Race)	
Dwelling House. / Maison habitée.	Family household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne de la famille, le ménage ou l'institution	Place of habitation. (Town or township, City, town or village. Range or concession and lot or other statistical area; but if in town only or township, street and house number if in city, town or village, or other description.) / Lieu de domicile. (Ouartier, paroisse, etat, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Civil condition, namely, single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier province ou territoire.)	Year of immigration to Canada, if not a native. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les citoyens, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine ou race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi occasionnel autre que l'emploi principal ou le métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employés. / Employés.	Working on own account. (Use letter O.) / Travaille à son compte. (Voir lettre O.)	Print values paid in addition to wages, viz., board, rent, value of wood cut, etc. / Mentionner ici la valeur payée en sus des gages, tels que pension, loyer, bois de chauffage coupé, etc.	Weeks employed in 1910 at other than usual occupation or trade. / Nombre de semaines employé en 1910 à un métier différent de son métier habituel.	Weeks employed in 1910 at usual occupation or trade, if any. / Nombre de semaines employé en 1910 à son métier habituel, s'il y a lieu.	Hours of working time per week in winter. / Heures de travail par semaine à l'emploi ordinaire en hiver.	Hours of working time per week in summer. / Heures de travail par semaine à l'emploi ordinaire en été.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade. / Total des gains en 1910 provenant d'un métier différent de son métier habituel.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Total des gains en 1910 provenant de son métier habituel.	Date of statement if not taken at the time of the visit—Date. / Date de la déclaration si elle n'a pas été prise au moment de la visite—Date.	Upon life. / Sur la vie.	Against accidents or sickness. / Pour les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in census year. / Coût de l'assurance pendant l'année du recensement.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education during the year if over 16 years of age. (Collège, etc.) / Coût de l'instruction au cours de l'année, si âgé de plus de 16 ans. (Collège, etc.)	Whole. / Ensemble.	Aboriginal. / Aborigène.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
		Diamond Wylie	Lot 17 Con 8	M	Son	S	Sept	1899	11	O			English	Canadian	Methodist	None															9	Yes	Yes	English			
		Lambert Elizabeth	" " "	F	Servant	S	Sept	1876	17	England	1904		English	Canadian	Methodist	Domestic	0-2-00									None						Yes	Yes	English			
71	72	Dunk Robert	" 16 " 8	M	Head	M	June	1859	62	E			English	Canadian	Methodist	Farmer	0-2-00		Yes	Yes	Yes											Yes	Yes	English			
		" Eliza	" " " "	F	Wife	M	June	1859	62	E			Scotch	Canadian	Anglican	None	"															Yes	Yes	English			
		" Lily	" " " "	F	Daughter	S	Aug	1891	29	O			English	Canadian	Anglican	None	"															Yes	Yes	English			
		" Olive	" " " "	F	Daughter	S	May	1894	27	O			English	Canadian	Anglican	None	"															Yes	Yes	English			
		Loyd Garnet	" " " "	M	Son-in-law	M	Oct	1882	28	E			English	Canadian	Anglican	Farmer	0-2-00		Yes	Yes	Yes											Yes	Yes	English			
		Loyd Maggie	" " " "	F	Daughter	M	May	1884	27	E			English	Canadian	Anglican	None	"													1000		30	Yes	Yes	English			
		Lynch Retta	" " " "	F	Daughter	S	Sept	1895	16	E			English	Canadian	Anglican	None	"															Yes	Yes	English			
72	73	Watkinshaw Alex	" 16 " 7	M	Head	M	Jan	1873	38	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-2-00		Yes	Yes	Yes											Yes	Yes	English			
		" Clara	" " " "	F	Wife	M	May	1875	33	O			Irish	Canadian	Presbyterian	None	"															Yes	Yes	English			
		" Eleanor	" " " "	F	Mother in law	W	Sept	1848	1	England	1831		English	Canadian	Presbyterian	None	"															Yes	Yes	English			
73	74	Clark William	" 17 " 7	M	Head	M	Jan	1873	36	O			English	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-2-00		Yes	Yes	Yes									1000		32.80	Yes	Yes	English			
		" Ena	" " " "	F	Wife	M	Feb	1878	33	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	None	"															Yes	Yes	English			
		" Joyce	" " " "	M	Son	S	Jan	1904	6	O			English	Canadian	Presbyterian	None	"																				
		Gutelius John	" " " "	M	Labourer	S	April	1849	22	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer	0-0-00		Yes	Yes	Yes		24		60	200						Yes	Yes	English			
74	75	Dunk Wilson	" 15 " 7	M	Head	M	Aug	1869	42	O			English	Canadian	Methodist	Farmer	0-2-00		Yes	Yes	Yes									1000		27.64	Yes	Yes	English			
		" Eleanor	" " " "	F	Wife	M	Oct	1867	43	O			English	Canadian	Presbyterian	None	"															Yes	Yes	English			
		" Olive	" " " "	M	Son	S	Oct	1899	11	O			English	Canadian	Presbyterian	None	"															9	Yes	Yes	English			
		" Margaret	" " " "	F	Daughter	S	July	1901	9	O			English	Canadian	Presbyterian	None	"															8	Yes	Yes	English			
		" Ina A	" " " "	M	Son	S	July	1903	7	O			English	Canadian	Presbyterian	None	"															5	Yes	Yes	English			
75	76	Donald William	" 19 " 7	M	Farmer	S	June	1873	38	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-2-00		Yes	Yes	Yes											Yes	Yes	English			
		" Garnet	" " " "	M	Brother	S	Aug	1887	23	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-2-00		Yes	Yes	Yes											Yes	Yes	English			
		" George	" " " "	M	Brother	S	Mar	1880	30	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Cheesemaker	0-2-00		Yes	Yes	Yes		32	7	52	125	35					Yes	Yes	English			
		" Peggy	" " " "	F	Sister	S	May	1883	26	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	None	"															Yes	Yes	English			
		Paterson William	" " " "	M	Uncle	S	Feb	1847	64	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer	0-0-00		Yes	Yes	Yes		6		66	57						Yes	Yes	English			
76	77	Moir Jane	" 19 " 8	F	Sister	M	Jan	1872	39	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmers	0-0-00		Yes	Yes	Yes									1000		16.20	Yes	Yes	English			
		" Effie	" " " "	F	Sister	M	Jan	1876	35	O			English	Canadian	Presbyterian	None	"															Yes	Yes	English			
77	78	Wright George	" 20 " 8	M	Head	M	Nov	1883	25	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmers	0-0-00		Yes	Yes	Yes											Yes	Yes	English			
		" Jessie	" " " "	F	Wife	M	Jan	1888	23	O			Scotch	Canadian	Methodist	None	"															Yes	Yes	English			
78	79	Sarginson Thomas	" 24 " 8	M	Head	M	June	1878	36	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-0-00		Yes	Yes	Yes											Yes	Yes	English			
		" Minnie	" " " "	F	Wife	M	July	1880	30	O			Irish	Canadian	Presbyterian	None	"															Yes	Yes	English			
		" Neil	" " " "	M	Son	S	May	1906	4	O			Scotch	Canadian			"																				
		" Agnes	" " " "	F	Mother	W	Mar	1846	65	O			Scotch	Canadian		None	"															Yes	Yes	English			
79	80	Watson Andrew	" 20 " 7	M	Head	M	Oct	1858	52	O			Scotch	Canadian		Farmer	0-2-00		Yes	Yes																	
		" Sarah	" " " "	F	Wife	M	Oct	1861	47	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	None	"															Yes	Yes	English			
		" Bertha M	" " " "	F	Daughter	S	Oct	1891	19	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	None	"															Yes	Yes	English			
		" Elsie M	" " " "	F	Daughter	S	May	1898	13	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	None	"															12	Yes	Yes	English			
80	81	Johnston Mary	Sister " " "	F	Head	W	Sept	1846	64	Scotland	1857		Scotch	Canadian	Presbyterian	None	"															8	Yes	Yes	English			
		" Lowell	" " " "	M	Ex-Pupil	S	July	1891	19	O			Irish	Canadian	Methodist	None	"															8	Yes	Yes	English			
81	82	Watson Lindsay	" 21 " 7	M	Head	M	Sept	1883	27	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-2-00		Yes	Yes	Yes									1500		37.89	Yes	Yes	English			
		" Emma	" " " "	F	Wife	M	Nov	1883	27	O			Irish	Canadian	Presbyterian	None	"															Yes	Yes	English			
82	83	Watkinshaw Geo	" 20 " 7	M	Head	M	Nov	1856	52	O			Scotch	Canadian		Farmer	0-2-00		Yes	Yes	Yes									1000		32.20	Yes	Yes	English			
		" Ada	" " " "	F	Wife	M	Dec	1866	44	O			Irish	Canadian	Presbyterian	None	"															Yes	Yes	English			
		" Grace	" " " "	F	Daughter	S	Oct	1900	10	O			Scotch	Canadian		No	"																				
		" Ruth	" " " "	F	Daughter	S	May	1904	7	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	None	"																				
83	84	Watson Thomas	" 21 " 8	M	Head	M	July	1878	33	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-2-00		Yes	Yes	Yes											Yes	Yes	English			
		" Mary	" " " "	F	Wife	M	Oct	1881	29	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	None	"													1000		21.36	Yes	Yes	English			
84	85	Lawrence Alexander	" 18 " 8	M	Servant		Jan		60	O						Farmer	0-2-00		Yes	Yes	Yes																
		" Jessie	" " " "	F	Wife	M	July		56	O			Scotch	Canadian		None	"																				